CORPORACIÓN UNIVERSITARIA MINUTO DE DIOS VICERRECTORIA REGIONAL ORINOQUIA REPORTAJE RADIAL

RUTAS DE LA MEDICINA TRADICIONAL. UNA MIRADA A LA COSMOGONÍA INDÍGENA. LIBRETO

TEMA: MEDICINA TRADICIONAL

DURACION: 50 MINUTOS

FECHA DE GRABACIÓN: OCTUBRE 2018

EQUIPO DE TRABAJO: ZUE TATIANA CASTRO VELEZ- CINDY KATERINE

CANDURY MARQUEZ

PROGRAMA: COMUNICACIÓN SOCIAL- PERIODISMO

N°	PERSONAJE	DESCRIPCIÓN	TIEMPO
1	LOCUTOR ZUE	El primero de noviembre de 1998, sobre las 4:45 de la mañana, en Mitú, se daba inicio a una de las perores tomas guerrilleras en Colombia (la toma de Mitú). (Efecto de sonido de pasos, disparos en tercer plano y bombas).	
		Minutos antes de que iniciaran los bombardeos, Ojilda, quien hace 8 meses estaba gestando un nuevo ser en su vientre empezó a sentir sus primeras contracciones. A pocas cuadras de la registraduría se lograba ver entre la humareda semidestruidos los edificios del hospital y la escuela, mientras las bombas seguían cayendo sobre la Caja Agraria y las casas cercanas a la estación de policía. Los dolores de parto incrementaban y Ojilda gritaba, pero sus gritos eran insignificantes en un pueblo donde todos corrían, lloraban, pedían auxilio y a la vez se escuchaban los disparos y las explosiones de las bombas. Con el paso de los minutos disminuían las opciones para el parto de Ojilda. El hospital prendía en llamas y las pocas ambulancias	

de Mitú eran conducidas por los guerrilleros recogiendo algunos de sus heridos. En menos de media hora, Ojilda y su familia se vieron obligados a buscar refugio. Un guerrillero les indicó que debían llegar hasta la iglesia v. entre escombros v cadáveres. recorrían las cuadras con el temor de ser impactados por la balacera y de esta manera perder el bebé. Entre la multitud de los refugiados, se hallaba una partera indígena de la etnia Wanano, quien inmediatamente auxilió a Oiilda y encomendándose a sus dioses a quienes les rezaba tratando de proteger al bebé y a su madre en medio de la pólvora que iba de lado a lado, humea con carayurú el lugar y mientras hace un rezo con significado de protección al bebé, este sale del vientre de su señora madre. minutos después un llanto se escucha (Efecto de sonido llanto bebé) El llanto del bebé llena de alegría aquellos rostros que estaban inmersos en la tristeza. Oiilda agradece a la partera que, en medio de la desgracia, hizo posible que su hijo llegara a este mundo sin complicaciones. (Pausa musical) Asistir partos es uno de los tantos saberes que hoy en día se siguen practicando en el mundo, en los distintos territorios de américa latina y en los distintos departamentos y ciudades que hacen parte de lo que hoy conocemos como Colombia, como es el caso de Villavicencio; estos saberes, practicas, ritos, rezos, cantos y medicinas tradicionales son alternativas de salud que hoy, a través de este reportaje recorreremos. CONTROL 2 **DE AUDIO CABEZOTE** 3 Nuestros nombres son Zue Castro y quien les habla Katerin Candury y los estaremos

	LOCUTOR KATE	acompañando en las Rutas de la medicina tradicional, una mirada a la cosmogonía indígena, en este recorrido conoceremos la importancia de la Medicina Tradicional en las comunidades indígenas, partiendo de datos históricos que relatan la llegada de algunos pueblos indígenas al territorio Metense. Durante esta ruta se hablará sobre salud, enfermedad, medicina, importancia del territorio, costumbres, rituales, la importancia del médico tradicional y el SISPI (Sistema Indigena de salud propio)	
4	CONTROL	LA LLEGADA AL TERRITORIO AUDIO TITULOS	
5	LOCUTOR ZUE	Para empezar este recorrido, necesariamente tenemos que remontarnos al momento en el que las comunidades indígenas comienzan a llegar al pie de monte llanero	
6	CONTROL	AUDIO TRIBU COSMICA	
7	LOCUTOR KATE	En el Departamento del Meta existió una etnia a la que llamaron "Guayupe" la cual, hasta hace aproximadamente 50 años era desconocida a pesar de ser una cultura autóctona del piedemonte llanero, esta habitó los Municipios de Villavicencio, Restrepo, Acacias, Guamal, San Martin, Granada, Fuente de oro y San Juan de Arama.	
8	LOCUTOR ZUE	A continuación escucharemos a Margarita Rodríguez Comunicadora social- periodista e investigadora del largometraje - documental 9 historias, una cultura, que relata las tradiciones y forma de vida de los Guayupe, para empezar a comprender las realidades que experimentaban las culturas al momento de llegar a un nuevo territorio, hecho que sin duda marcará y modificará	

		comunidades han venido realizando desde sus cosmovisiones.	
9	CONTROL	AUDIO ANA MARGARITA	01:24 AL 01:45 "21"
10	LOCUTOR KATE	Con la llegada de los Europeos al territorio Guayupe, al igual que con las diferentes culturas encontradas por los Españoles, en México, chile, Colombia y en general en América Latina, la vida de esta comunidad cambió por completo. Muchos sufrieron los abusos de los colonos, ya españoles, quienes además de traer una cultura patriarcal y eurocéntrica, trajeron consigo enfermedades como; la Viruela, el sarampión tuberculosis, la tos ferina, sífilis, tifus etc.	
		Estas fueron algunas de las razones por las que la cultura indígena Guayupe propia del Departamento del Meta se extinguió llevándose consigo sus costumbres y saberes ancestrales.	
11	LOCUTOR ZUE	Este acontecimiento produjo un desplazamiento masivo de comunidades indígenas en los diferentes Departamentos del país. Hace aproximadamente 50 años con el encrudecimiento del conflicto armado en Colombia muchas comunidades que habitaban otras regiones del país, terminaron arribando al departamento del Meta. En la actualidad se habla de que en la región hacen presencia ocho comunidades	
		indígenas. Quienes décadas después repitieron este proceso a causa del conflicto armado llegando al Departamento del Meta.	
12	LOCUTOR KATE	Escuchemos a Edith Agudelo, jefe de prensa de la Unidad de Víctimas Del Meta.	

13	CONTROL	AUDIO EDITU MOTUACO	5:38 AL
		AUDIO EDITH VICTIMAS	05:57
	_		"19"
14	LOCUTOR ZUE	Según la política pública indígena del Departamento del Meta bajo ordenanza 840 del 2014, en datos del censo del Año 2005, los Sikuani, Jiw ó Guayabero, Los Achagua, Los Piapoco y los Sáliva eran las comunidades que habitaban la región del Meta.	
15	LOCUTOR KATE	Sin duda alguna, el conflicto armado en Colombia y la ocupación violenta de los territorios ha generado la migración de estos pueblos indígenas hacia el departamento. De manera que hoy habitan en el Meta cerca de 30 pueblos indígenas de departamentos como Tolima, Vaupés, Putumayo y Cauca.	
16	LOCUTOR ZUE	Una de las primeras comunidades indígenas que llegó al departamento del Meta fue los Pijaos provenientes del Tolima en los años 40.	
		Este desplazamiento se dio por las políticas de expansión de la frontera agrícola y colonizaciones dirigidas que realizó el Estado colombiano para solucionar el arrebatamiento de tierras por los terratenientes.	
		Es importante entrar a conocer los diferentes conflictos y luchas en las que se vieron enfrentadas estas comunidades en sus territorios para de esta manera relatar cómo estos saberes ancestrales empiezan a llegar al departamento del Meta.	
17	LOCUTOR KATE	Escuchemos algunas de estas historias que permiten relatar la llegada de estas comunidades a nuestra región y los motivos por los que tuvieron que emigrar.	

18	LOCUTOR ZUE	Jaime Jajoy de la comunidad Inga nos cuenta cómo su gente fue víctima del desplazamiento en el Putumayo	
19	CONTROL	AUDIO :01 JAJOY	01:06 AL 01:21 "15"
20	LOCUTOR KATE	De la comunidad Tukano tenemos al indígena Reinaldo Suarez que recuerda el año en que llegó al Meta	
21	CONTROL	AUDIO REINALDO S	00:37 AL 00:43 "6"
22	LOCUTOR ZUE	De la comunidad Jiw o Guayabero Juan Ladino Jiménez nos contó que su comunidad llegó al departamento del Meta al ser desplazada del Guaviare en el año 2008	
23	LOCUTOR KATE	Remontándonos a los años 60, los numerosos desplazamientos causados por el conflicto armado, hace que lleguen al Meta 21.158 Indígenas del pueblo Jiw.	
24	LOCUTOR ZUE	Otro de los hechos que propició la llegada de comunidades indígenas al Meta fue el proceso de esclavización, el cual tuvieron que vivir los Ingas del Putumayo, cuando tras la firma del Concordato de 1886, el Estado Colombiano entrego y financió la administración de algunos territorios a la iglesia católica para la civilización de los "salvajes" como se le era llamados a las y los integrantes de estos pueblos originarios.	
25	LOCUTOR KATE	Por esa época las misiones capuchinas del alto Putumayo lideradas por curas católicos quienes enseñaban a los indígenas a escribir y hablar el español, ya hacían presencia los territorios de los pueblos originarios.	

26	LOCUTOR ZUE	Y es que bajo el argumento de que los indígenas del Putumayo, y en general todos los y las integrantes de los pueblos originarios, eran Salvajes y Bárbaros se les obligaba a realizar labores industriales en contra de su voluntad con el fin de amaestrarlos y educarlos. Arrebatándole de esta manera también sus prácticas y saberes ancestrales. Así lo podemos encontrar en la Política Pública Indígena	
27	CONTROL	AUDIO 01 JAJOY	02:59 AL 03:30 " 32"
28	LOCUTOR KATE	Los padres capuchinos prohibían a los Ingas realizar sus prácticas ancestrales ya que ellos las consideraban prácticas Satánicas y de no ser así eran fríamente castigados. Eran azotados, amarrados de rodillas en la arena o atados a los arboles sin recibir alimento. (efecto de sonido de gritos y latigazos)	
29	LOCUTOR ZUE	Todos estos sucesos generaron que para los años 70 comenzaran a llegar a Villavicencio las primeras familias Ingas Tandioy, Cuantindioy y Jajoy.	
30	CONTROL	CÁPSULA En el año 1998, la guerra en Colombia no cesaba y en la capital del Vaupés se dio la toma de Mitú, por parte de la guerrilla, lo que ocasionó que 81 familias Wananas se desplazaran al Meta. CANCIÓN QUETZACOALT	
31	LOCUTOR KATE		

		Otra de las principales causas fue la explotación minera, petrolera y la presencia de monocultivos que han estimulado las multinacionales en diferentes territorios pertenecientes a comunidades indígenas. Ocasionando incertidumbre durante los últimos años, dentro de la población indígena, pues temen la pérdida de sus territorios de vida.	
32	CONTROL	CÁPSULA "El sentido de la tierra es muy diferente a las gentes occidentales. Ellos dicen que los indígenas somos flojos, que no explotamos la tierra. Pero le damos respeto a la madre tierra porque ella nos da el alimento. Esta es nuestra política. El territorio es muy sagrado. Es un espacio saludable porque tiene oxígeno, agua, flora y fauna. Anteriormente vivíamos debajo de la Tierra pero llego kuwaí y nos sacó de la tiniebla. Ahora tenemos jerarquías con cacique y clanes. El estado está entregando nuestro territorio a las multinacionales, ya madre tierra está enferma. Según Florentino Manchay, pueblo Achagua de Puerto Gaitán. AUDIO 32 CITA CANCIÓN QUETZACOALT	
33	LOCUTOR ZUE	Son diversas las causas que han hecho que las comunidades indígenas dejen su territorio. Entre otras podemos encontrar por ejemplo: La erradicación de coca, ya que el Gobierno Nacional utilizaba pesticidas para fumigar estos cultivos afectando las aguas, la caza y los cultivos de productos agrícolas como Caucho, maíz, cebolla, caña, plátano, chontaduro entre otros productos. Lo cual hace que las comunidades indígenas sufran enfermedades dermatológicas,	

		digestivas y respiratorias, hecho que hace que las comunidades indígenas busquen la forma de escapar de la muerte, haciéndoles emigrar.	
34	LOCUTOR KATE	Sería precisamente la relación de los pueblos indígenas con el territorio uno de los problemas que también deberían enfrentar los pueblos originarios al tener que emigrar.	
		Y es que precisamente el territorio para las comunidades indígenas, va más allá de habitar un determinado espacio, pues en estos se encuentran los recursos para la vida (el agua y el alimento), los medios de subsistencia, la medicina, el conocimiento y los dueños espirituales de lo que allí habita. El territorio es concebido como la vida	
		misma.	
35	LOCUTOR ZUE	Escuchemos algunas de las voces de los indígenas que nos cuentan sobre las relaciones que construyen con los territorios:	
36	CONTROL	AUDIO 02 JAJOY	00:27 AL 00:38 "11"
37	LOCUTOR KATE	LUCILA MALAMBO YATE DE LA COMUNIDAD PIJAO ORIGINARIA DEL TOLIMA.	
38	CONTROL	AUDIO 01 LUCILA M.	04:17 AL 04:43 : "26"
39	LOCUTOR ZUE	JUAN LADINO JIMENES, JIW DEL GUAVIARE	
40	CONTROL	AUDIO JUAN LADINO	06:05 AL 06:21 "16"
41	LOCUTOR KATE	ESCUCHAREMOS A REINALDO SUARES TUKANO ORIGINARIO DEL VAUPÉS.	
42	CONTROL	AUDIO REINALDO S	22:49 AL 23:33 "44"

45 LOCUTOR KATE "Al decir "territorio" los pueblos indígenas se refieren a un vasto conjunto que comprende el tiempo antes de la existencia, el ayer, el hoy y por supuesto, el futuro". Territorio que ha sido arrebatado de los indígenas por el conflicto armado, erradicación de los cultivos ilícitos, incursión de empresas mineras de hidrocarburos y agroindustriales que los han llevado a desplazarse a otras zonas del país, en este caso, al Departamento del Meta. 46 LOCUTOR ZUE Hablar de las rutas de la medicina ancestral nos hace recorrer también el concepto de la medicina tradicional. 47 CONTROL OTRAS MIRADAS DE LA SALUD CANCIÓN CARNAVAL 48 CONTROL Música de fondo / Lengua materna AUDIO 02 JAJOY	
refieren a un vasto conjunto que comprende el tiempo antes de la existencia, el ayer, el hoy y por supuesto, el futuro". Territorio que ha sido arrebatado de los indígenas por el conflicto armado, erradicación de los cultivos ilícitos, incursión de empresas mineras de hidrocarburos y agroindustriales que los han llevado a desplazarse a otras zonas del país, en este caso, al Departamento del Meta. 46 LOCUTOR TABBIAR DE LA SALUD CANCIÓN CARNAVAL 47 CONTROL OTRAS MIRADAS DE LA SALUD CANCIÓN CARNAVAL 48 CONTROL Música de fondo / Lengua materna AUDIO 02 JAJOY 49 LOCUTOR KATE COMENZAREMOS POR escuchar lo que algunos habitantes de Villavicencio creen que	00:18 a 00:21 "4"
LOCUTOR ZUE Hablar de las rutas de la medicina ancestral nos hace recorrer también el concepto de la medicina tradicional. 47 CONTROL OTRAS MIRADAS DE LA SALUD CANCIÓN CARNAVAL 48 CONTROL Música de fondo / Lengua materna AUDIO 02 JAJOY 49 LOCUTOR KATE Comenzaremos por escuchar lo que algunos habitantes de Villavicencio creen que	
CANCIÓN CARNAVAL 48 CONTROL Música de fondo / Lengua materna AUDIO 02 JAJOY 49 LOCUTOR Comenzaremos por escuchar lo que algunos habitantes de Villavicencio creen que	
48 CONTROL Música de fondo / Lengua materna AUDIO 02 JAJOY 49 LOCUTOR Comenzaremos por escuchar lo que algunos habitantes de Villavicencio creen que	
AUDIO 02 JAJOY 49 LOCUTOR Comenzaremos por escuchar lo que algunos habitantes de Villavicencio creen que	
49 LOCUTOR Comenzaremos por escuchar lo que algunos habitantes de Villavicencio creen que	1:41 AL
49 LOCUTOR Comenzaremos por escuchar lo que algunos habitantes de Villavicencio creen que	01:59
KATE habitantes de Villavicencio creen que	"18"
50 CONTROL AUDIO PERSONAS DEL COMÚN	Todo
Música de calle	

51	LOCUTOR ZUE	Como escuchábamos, son diversas las opiniones y miradas que la gente tiene sobre la medicina tradicional.	
		Pero para hablar de la Medicina Tradicional es necesario conocer primero de qué manera se concibe el término de salud, para la sociedad cómo para las comunidades indígenas.	
52	LOCUTOR ZUE	Según la Organización Mundial de la salud. Es un estado de completo bienestar físico, mental y social, y no solamente la ausencia de afecciones o enfermedades, según la Organización Mundial de la salud.	
		CANCIÓN QUETZACOALT	
53	LOCUTOR KATE	Ahora escucharemos lo que significa salud desde la opinión del médico Freddy Rodríguez especialista en Oncología y Químico Farmacéutico del Hospital Departamental.	
54	CONTROL	AUDIO MEDICO ESPECIALISTA	01:02 a 01:12 y del 00:46
		AUDIO MEDICO ESPECIALISTA	a 00:57
			"21"
55	LOCUTOR ZUE	Como lo plantea Freddy, la salud y la enfermedad son dos conceptos que están estrechamente relacionados.	"21"
55		Como lo plantea Freddy, la salud y la enfermedad son dos conceptos que están	"21"

57	CONTROL	Pijao nos comenta sobre el término enfermedad. Luego escucharemos a Rafael Yepes perteneciente de la etnia Sikuani en Puerto Gaitan. AUDIO 02 LUCILA M	00:06 AI
	COMMOL	AGDIO GE EGGIEATIII	00:15 "9"
58	CONTROL	AUDIO RAFAEL YEPES	05:23 AL 05:32 y une a partir del 05:53 AL 06:11
59	CONTROL	CÁPSULA La enfermedad para las comunidades indígenas es percibida como un desequilibrio en el orden del universo, por lo tanto tiene consecuencias en el medio social, de manera que no es una manifestación individual sino colectiva y que además depende de otros factores que no necesariamente son físicos. AUDIO 59 ENFERMEDAD CANCIÓN QUETZACOALT	
60	CONTROL	AUDIO MEDICO ESPECIALISTA	01:56 AL 02:31 "35"
61	LOCUTOR ZUE	Como escuchábamos al médico Freddy Rodríguez la Medicina Tradicional es la base de la medicina actual. A pesar de esto, algunas comunidades indígenas han sentido que sus prácticas de medicina tradicional han sido marginadas por la medicina alópata, resultado de la	

		colonización de los saberes a partir de la llegada de los españoles.	
62	CONTROL	AUDIO 01 LUCILA M	03:04 a 03:32
			"28"
63	LOCUTOR KATE	Desde su evolución el ser humano ha experimentado con su entorno, creando diferentes practicas medicinales que a través del tiempo, algunas se han ido perfeccionado y otras simplemente han desaparecido.	
		Actualmente estas prácticas han adoptado el nombre de Medicina Tradicional, Medicina Indígena o Ancestral.	
64	CONTROL	AUDIO REINALDO S	07:32 AL
		AUDIO YANKI KANDRU- CANTO DEL	07:55
		PAJARO WUALA.	"23"
65	LOCUTOR ZUE	Teníamos a Reinaldo Suarez indígena Wanano, quien nos habla sobre Medicina Tradicional.	
66	LOCUTOR KATE	Para la etnia Sikuani la Medicina Tradicional es aquella que está relacionada con la ancestralidad.	
		Escuchemos a Rafael Yepes representante de la comunidad indígena Sikuani.	
67	CONTROL	AUDIO RAFAEL YEPES	06:34 AI 06:53
			"19"

68	CONTROL	CÁPSULA Es de resaltar que la cultura Sikuani no es la única en la que se considera que la Medicina es un don que viene desde la gestación, pues otras comunidades como los Ingas del Putumayo tienen la misma creencia. AUDIO 68 SIKUANI CANCIÓN QUETZACOALT	
69	CONTROL	AUDIO 01 JAJOY	16:53 AL 17:20 " 27"
70	LOCUTOR ZUE	Ser considerado un saber, es otra de las miradas que tiene la Medicina tradicional, pues los mayores son quienes portan la sabiduría y los dones que necesariamente deben ser compartidos para que se preserve la cultura.	
71	CONTROL	AUDIO 01 LUCILA M	03:52 AL 04:04 "12"
72	CONTROL	CAPSULA: Según la OMS, Organización Mundial de la Salud, la Medicina Tradicional es la suma de todos los conocimientos, técnicas y procedimientos basados en las teorías, las creencias y las experiencias indígenas de diferentes culturas, sean o no explicables, utilizados para el mantenimiento de la salud, así como para la prevención, el diagnóstico, la mejoría o el tratamiento de enfermedades físicas y mentales. AUDIO 72 MEDICINA TRADICIONAL OMS	
		CANCIÓN QUETZACOALT	
73	LOCUTOR KATE	La salud para las comunidades indígenas no solo es tomada desde el área física, sino que además se enfoca a la armonización con el espíritu y el medio ambiente.	

74	LOCUTOR ZUE	Evidentemente muchas de las prácticas de Medicina Tradicional se han ido transformando por diferentes circunstancias, sin embargo, las comunidades indígenas sienten la preocupación de que se preserve su cultura, por ello, se propone a través de la Política Pública la creación de un sistema de salud propio llamado (SISPI) que contempla la atención mediante médicos tradicionales y occidentales capacitados para trabajar en conjunto.	
75	LOCUTOR KATE	Bueno ¿pero qué personas son las encargadas de realizar estas prácticas medicinales y que papel desempeñan dentro de las comunidades indígenas?	
76	CONTROL	FORMAS INDÍGENAS DE VER Y SENTIR EL MUNDO. AUDIO TÍTULOS	
		CANCIÓN PAVO REAL	
77	LOCUTOR ZUE	Se le llama médico a la persona que prevé, diagnostica y cura enfermedades. Pero, el Medico Tradicional dentro de las comunidades indígenas tiene un valor agregado, este valor es espiritual.	
78	CONTROL	CANCIÓN ANTES Y DURANTE EL SIGUIENTE PARRAFO CANCIÓN ICAROS CHAMANICOS	
79	LOCUTOR KATE	El taita, paye o también conocido como chaman cumple un papel fundamental en la practicas medicinales acompañadas con cantos, danzas, rezos o rituales propios de su cosmogonía. El antropólogo y arqueólogo Jaime Fernando Gutiérrez nos dice lo siguiente:	

80	CONTROL	AUDIO ANTROPOLOGO F	03:38 a 03:52 "14"
81	LOCUTOR ZUE	Como escuchábamos a Jaime Rodríguez, existen diferentes formas de llamar al médico tradicional indígena.	
82	CONTROL	CAPSULA: El desaparecido pueblo Guayupe llamaba chaman a sus médicos.	
		En la cultura Inga le llaman Chinche.	
		Los Wuananos tienen dos tipos de médicos, uno es quien predice lo que va a suceder dentro de su comunidad y es llamado Cumú. El otro, se caracteriza por sus rezos y formular los medicamentos o procesos médicos y se le da el nombre de rezandero.	
		En el pueblo Jiw o guayabero el paye es el médico que diagnostica las enfermedades.	
		AUDIO 82 NOMBRES MEDICOS	
		CANCIÓN QUETZACOALT	
83	CONTROL	AUDIO ANTROPOLOGO F	04:26 AL 04:34
			"8"
84	CONTROL	AUDIO 01 JAJOY	15:01 AL 15:25
			"24"
85	CONTROL	AUDIO RAFAEL YEPES	07:48 a 08:09 y del 08:32 a 08:49 "38"

86	LOCUTOR KATE	Desde la comunidad Inga autóctona del Putumayo, el medico tradicional debe ser una persona que cumplan unos principios básicos dentro de la comunidad indígena.	
87	CONTROL	AUDIO 01 JAJOY	16: 27 Al 16:43
			"16"
88	CONTROL	AUDIO TITULO Rituales para curar y sanar el cuerpo y espíritu	
		CANCIÓN EMBERA	
89	CONTROL		02:59 AL 03:26
		AUDIO MILLER GÓMEZ	"27"
90	LOCUTOR ZUE	Como nos aclara Miller Gómez indígena Wanano originario del Vaupés, los médicos tradicionales son quienes guían los diferentes rituales.	
91	LOCUTOR KATE	Los rituales son una serie de acciones con valor simbólico basadas en alguna creencia o tradición.	
		Cuando una comunidad realiza un ritual puede tener diferentes sentidos como adorar a un Dios, festejar algún acontecimiento, un acto fúnebre de algún miembro de la comunidad, pero también para resolver un problema de salud.	
92	CONTROL	AUDIO ANTROPOLOGO F.	07:48 AL 08:04
			"16"
93	LOCUTOR ZUE	Es normal que en la Medicina Tradicional se realicen diferentes rituales para las diferentes etapas de la vida.	

		Por ejemplo, algunas comunidades consideran que la primera menstruación de la mujer tiene un valor importante.	
		Este es el caso de los Wananos y los Sikuanis.	
94	CONTROL	AUDIO REINALDO S	14:35 AL 15:09
			"34"
95	CONTROL	AUDIO ANTROPOLOGO F.	04:46 AL 05:09
			"23"
96	LOCUTOR KATE	Otra etapa de la vida indígena en la que se realizan rituales o ceremonias es cuando una persona fallece.	
		Los Guayupe celebraban de manera particular la muerte de un integrante de su comunidad.	
		CANCIÓN TRIBU COSMICA FONDO	
97	CONTROL	AUDIO ANA MARGARITA	05:48 AI 05:49 Y 01:58 AI 02:24 "37"
98	LOCUTOR ZUE	Así como se realizan rituales para la primera menstruación de la mujer y cuando un integrante de la comunidad fallece.	
		También se realizan cuando se presencia un nacimiento.	
99	LOCUTOR KATE	En las prácticas ancestrales, se tienen diversas creencias para el manejo de la gestante y el nacimiento del niño mostrando gratitud a los dioses y a la naturaleza.	
		Las mujeres y hombres con cualidades especiales para atender a las gestantes se les consideran parteras (os) experimentados.	

		Sin embargo, en algunas comunidades indígenas, las mismas madres se consideran parteras natas. AUDIO LLANTO DE BEBÉ RECIEN NACIDO	
		NACIDO	
100	CONTROL	AUDIO REINALDO S.	13:18 AL 14:07 "46"
101	LOCUTOR ZUE	Escuchábamos a Reinaldo Suarez quien nos contaba cómo antes de ser desplazados de sus territorios, era el proceso de parto en su comunidad Wanano.	
102	CONTROL	RELATO: Un 22 de marzo en Puerto Porfía del municipio de Puerto López nació una niña a la que llamarían Mariela Yate, una integrante más de la comunidad Pijao.	
		Después del parto su señora madre cortó el cordón umbilical envolviéndolo en la placenta, mientras tanto, su esposo Miro Yate cavaba un hueco no muy profundo en el que enterraron la placenta y de esta forma Mariela Yate crecería fuerte y sana, manteniendo relaciones estrechas con su tierra y su familia, siendo una mujer de casa.	
		Queriendo recibir las bendiciones de los astros Malen paseaba al bebé alrededor de su Maloka, como una tradición de los Pijaos.	
		Por temor a las influencias del frio los padres de Mariela Yate hicieron una manilla con azabache negro, coral rojo y hueso de chulo, que le pusieron en su muñeca derecha para protegerla.	
		Al pasar de los años Mariela Yate creció fuerte y sana, amando su territorio y sus costumbres, no sufrió en su niñez ya que su señora madre lavaba sus pañales con agua	

		de ajo y de vez en cuando los impregnaba en humo de tabaco.	
		AUDIO 102 RELATO	
		CANCIÓN LA MANO	
103	LOCUTOR KATE	Todos estos rituales son propios de las culturas indígenas que ahora habitan en el Departamento del Meta, las cuales desde sus cosmovisiones tienen poderes, que además pueden ser utilizados para beneficiar o perjudicar.	
104	CONTROL	AUDIO 01 JAJOY	23:18 AL 23:39
			23.39 "21"
40=	1.0011505		۷۱
105	LOCUTOR ZUE	Haciendo uso de la medicina ancestral, las culturas Indígenas han desarrollado técnicas especiales para diagnosticar y curar enfermedades no comprobadas científicamente como:	
		*Robo del alma por espíritus.	
		*Yelo del Muerto.	
		*Susto de espíritus.	
		*Mal de ojo	
		*Descuaje	
		*Vientos en el cuerpo.	
		*El mal de Hora (Influencia luna en Menguante).	
		*Enfermedades Calientes (Sol y Sereno).	
		CANCIÓN PAVO REAL	
106	CONTROL	AUDIO 01 JAJOY	10:14 AI 10:45

			"31"
107	LOCUTOR KATE	Aunque muchas de estas enfermedades, son común escucharlas en nuestros hogares, lastimosamente, no sé le da el sentido y no son reconocidas como prácticas indígenas ya que muchas personas desconocen su origen.	
108	LOCUTOR ZUE	Sería interesante que las personas que padecen alguna de estas enfermedades tuvieran la posibilidad de ser atendidas fácilmente por su EPS con un médico tradicional que conoce el tratamiento para estas.	
109	LOCUTOR KATE	Esto se ha venido trabajando, desde la mesa de Concertación Nacional en el año 2009 se propuso la construcción del SISPI un Sistema Indígena de salud Propio. Y para el 2011 en el Departamento del Meta se llevó acabo el Primer Congreso de los Pueblos Indígenas en el que se dijo que el sistema de salud era un tema importante de trabajar pero que debía estar mejor estructurado.	
110	LOCUTOR ZUE	En este congreso se evidenció que las comunidades indígenas del Departamento del Meta tienen necesidades territoriales, en salud, carencia de fortalecimiento cultural, educación y autonomía, por lo que en el año 2012 se empieza a crear la mesa de concertación municipal paralela a la Política Publica Indígena. Por eso escuchemos a Fernando Vargas Director la oficina de asuntos indígenas de la Gobernación del Meta.	
111	CONTROL	AUDIO FERNANDO V	03:12 a 03:21 "9"
112	LOCUTOR KATE	Esta mesa de concertación es un encuentro entre la administración Departamental y los líderes indígenas de las diferentes	

cumplan log li	as diferentes problemáticas, icas y verificando que se neamientos pactados en la
Política Públic	
113 CONTROL AUDIO FERN	ANDO V 03:31 a 03:47 "16"
114 CONTROL AUDIO 01 LU	O0:37 a 01:07 "30"
de Concertaci Sistema Indíg como lo estipu que en la polít se establecier a cumplir por Para esto Luc la mesa de co salud nos cue	nas que se tratan en esta Mesa ón es la construcción del ena de Salud Propio (SISPI), ula el Decreto 1953 del 2014 y ica pública indígena del Meta on unos lineamientos políticos a administración del Meta. ila Malambo Yate consejera de ncertación en el campo de nta cómo va el proceso de la del SISPI en el Meta.
116 CONTROL AUDIO 01 LU	
117 CONTROL AUDIO FERN	ANDO V 04:09 a 04:39 "30"
factor que limite de salud indígoromotoras de lineamientos de comunidades una IPS indígoromotoras la que sean at	ábamos a Fernando Vargas, un ta la construcción del sistema ena son las EPS (Entidad e Salud), por lo que en los de la política pública las indígenas piden la creación de ena Departamental Prestadoras de Servicios) en endidos por médicos o occidentales capacitados para mano.
119 CONTROL AUDÍO FERN	

120	LOCUTOR ZUE LOCUTOR KATE	Evidentemente la ejecución del SISPI ha sido lenta, sin embargo, las comunidades indígenas del Meta en cada Mesa de Concertación hacen presión al gobierno para que agilice este proceso. Para comprender esta necesidad, escuchemos las opiniones de algunos líderes indígenas que habitan en el departamento frente a este Sistema Indígena de Salud	
		Propio. Iniciaremos escuchando a Rafael Yepes de la Comunidad Sikuani.	
122	CONTROL	AUDIO RAFAEL YEPES	4:38 AL 05:05
123	LOCUTOR ZUE	Reinaldo Suarez indígena Wanano organizador del grupo técnico indígena en la construcción de la Política Pública.	
124	CONTROL	AUDIO REINALDO S	05: 15 A 05:45
125	LOCUTOR KATE	Hay comunidades que no hacen presencia activa en la construcción del este Sistema Indígena de Salud Propio, ya que no ha habido suficiente socialización de este modelo de salud. Este es el caso de la comunidad Jiw de Zaragoza, Mapiripan, por eso escucharemos a Juan Ladino Cabildo mayor de los 8 asentamientos de Zaragoza.	
126	CONTROL	AUDIO JUAN LADINO	02:53 A 03:05
127	LOCUTOR ZUE	Miller Gómez indígena Wanano del resguardo Charco Caimán de Mapiripan.	
128	CONTROL	AUDIO MILLER GOMEZ	04:22 A 04:54
129	LOCUTOR KATE	La percepción y significado del Sispi para las comunidades en el Meta son diferentes, ya que cada comunidad tiene su propia cosmogonía, es decir, forma de entender el mundo. Como hemos apreciado en el recorrido de esta ruta. La importancia de la construcción social, el	

		territorio, los mayores y sus sabes ancestrales, sus prácticas y rituales medicinales, la estructura familiar, política, cultural y la historia que cada pueblo tiene.	
130	CONTROL	AUDIO FRAGMENTOS	
131	LOCUTOR	Llegamos al final de este recorrido por las Rutas de la Medicina Tradicional, una mirada a la cosmogonía indígena, por las que conocimos que la medicina tradicional va más allá de lo pensando. Es importante reconocer esta sabiduría ancestral, aprenderla, recuperarla y promoverla. Reconociendo que existen otras formas de acceder a la salud. Queremos darle una invitación a quienes escuchan este reportaje, para que mantengamos vivas las tradiciones ancestrales que van desde sus prácticas sanadoras hasta su forma de vivir. Somos un todo con la naturaleza y las personas que nos rodean. Y aunque nos han educado bajo un solo sistema de salud debemos empezar a mirar que existen otras formas de ver y sentir la medicina, contemplando estos otros conocimientos que también pueden ser muy efectivos para nosotros, dejando a un lado los estigmas que se han adquirido a través del tiempo sobre la medicina tradicional.	
132	CONTROL	CABEZOTE	
132	CONTROL	CIERRE INSTITUCIONAL	